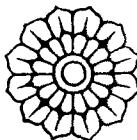


ВИШАКХАДАТТА

МУДРАРАКШАСА  
или  
ПЕРСТЕНЬ РАКШАСЫ



ПЕРЕВОД С САНСКРИТА  
В. Г. ЭРМАНА

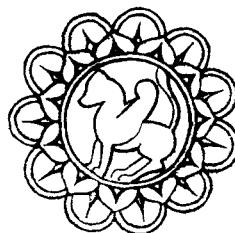


ИЗДАТЕЛЬСТВО АКАДЕМИИ НАУК СССР  
МОСКВА · ЛЕНИНГРАД

1 9 5 9

विशाखदत्तविरचितं

मुद्राराक्षसम्



РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ СЕРИИ  
«ЛИТЕРАТУРНЫЕ ПАМЯТНИКИ»

Академики **В. П. ВОЛГИН** (председатель), **В. В. ВИНОГРАДОВ**, **Н. И. КОНРАД** (зам председателя), **И. А. ОРВЕЛИ**, **М. Н. ТИХОМИРОВ**, **С. Д. СКАЗКИН**, члены-корреспонденты АН СССР **Н. Д. БЛАГОЙ**, **В. М. ЖИРМУНСКИЙ**, **Л. С. ЛИХАЧЕВ**, профессора **И. И. АНИСИМОВ**, **А. А. ЕЛИСТРАТОВА**, **С. Л. УТЧЕНКО**, кандидат исторических наук **Д. В. ОЗНОБИШИН** (ученый секретарь).

Ответственный редактор  
**В. И. КАЛЬЯНОВ**

МУДРАРАКШАСА  
или  
ПЕРСТЕНЬ РАКШАСЫ

~~~~~  
*Драма в 7 действиях  
с прологом*



С О Д Е Р Ж А Н И Е

Стр.

|                                                                                                  |          |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| <b>«Мудраракшаса или Перстень Ракшасы» (Перевод ссанскрита<br/>В. Г. Эрмана) . . . . .</b>       | <b>5</b> |
| <b>Приложения</b>                                                                                |          |
| Перевод отрывков из других пьес Вишакхадатты (перевод В. Г. Эрмана)                              | 119      |
| Вишакхадатта и его драма «Перстень Ракшасы» ( <i>«Mudrārākṣasa»</i> )<br>(В. Г. Эрман) . . . . . | 123      |
| Комментарии (В. Г. Эрман) . . . . .                                                              | 147      |

---

**Вишакхадатта**

**МУДРАРАКШАСА ИЛИ ПЕРСТЕНЬ РАКШАСЫ**

\*  
*Утверждено к печати редколлегией серии  
„Литературные памятники“*

\*  
Редактор издательства *В. А. Браиловский*  
Технический редактор *А. Н. Кругликова*  
Корректоры *Л. М. Романова* и *Б. Р. Флакс*

Сдано в набор 2/VII 1959 г. Подписано к печати 23/XI 1959 г.  
РИСО АН СССР № 5—100В. Формат бумаги 70×92 $\frac{1}{4}$ . Бум.  
л. 5 $\frac{1}{2}$ . Печ. л. 11=12.87 усл. печ. л. Уч.-изд. л. 8.71 Изд.  
№ 977. Тип. зал. № 254. М-56010. Тираж 3000.

*Цена 7 р. 20 к.*

Ленинградское отделение Издательства Академии наук СССР.  
Ленинград, В-164, Менделеевская лин., д. 1.

---

1-я тип. Издательства Академии наук СССР  
Ленинград, В-34, 9 линия, д. 12